

KARTA GWARANCYJNA

Ważna tylko z dowodem zakupu

Nazwa produktu:

Typ:


Nr fabryczny:


Data sprzedaży:


.....
pieczętka i podpis sprzedawcy


WARUNKI GWARANCJI

1. "Sanico Electronics Polska" Sp. z o.o. udziela gwarancji na sprawne działanie urządzenia.
2. Okres gwarancji dla użytkownika wynosi 24 miesiące i liczy się od dnia wydania sprzętu użytkownikowi.
3. Gwarancja obejmuje wyłącznie wady dotyczące wadliwych materiałów, nieprawidłowości montażu i złego wykonania technologii.
4. Wady lub uszkodzenia urządzenia ujawnione w okresie gwarancji zostaną bezpłatnie usunięte w ciągu 14 dni od daty dostarczenia urządzenia do punktu serwisowego (opóźnienia wynikające z transportu nie powodują dodatkowych roszczeń klienta).
5. Reklamowany sprzęt jest dostarczany i odbierany przez nabywcę na koszt własny.
6. Sposób naprawy ustala gwarant.
7. W razie braku możliwości wykonania naprawy stwierdzonej przez punkt serwisowy, nabywcy przysługuje prawo do wymiany sprzętu na wolny od wad lub do zwrotu gotówki.
8. Gwarancją nie są objęte:
 - a) uszkodzenia powstałe w wyniku niewłaściwego użytkowania (niezgodnie z instrukcją obsługi),
 - b) uszkodzenia powstałe w wyniku użytkowania w pomieszczeniach o dużym zapyleniu i zanieczyszczeniu powietrza,
 - c) czynności konserwacyjne wynikające z normalnego zużycia części (np. wymiany bezpieczników, żarówek, materiałów eksploatacyjnych),
 - d) uszkodzenia mechaniczne, termiczne i chemiczne,
 - e) naprawy dokonane przez osoby nieupoważnione,
 - f) przyczyny inne niż tkwiące w sprzęcie.
9. Warunkiem ważności karty gwarancyjnej jest wpisanie daty sprzedaży i typu urządzenia potwierdzone pieczętka i podpisem sprzedawcy.
10. Użytkownik jest zobowiązany do dostarczenia do naprawy sprzętu wraz z dokumentami (jeśli takowe były do sprzętu dołączone), inaczej reklamacja może być nie uznana, ponadto powinien określić usterki.
11. Wszelkie naprawy i przeróbki sprzętu dokonane przez osoby lub zakłady nieupoważnione przez gwaranta powodują utratę uprawnień wynikających z niniejszej gwarancji.
12. Reklamowany sprzęt powinien być dostarczony w sposób zabezpieczający przed jego uszkodzeniem.
13. Sprzęt przeznaczony jest do eksploatacji w pomieszczeniach w warunkach domowych i biurowych, w przypadku innego użytkowania traci gwarancję.
14. Wszelkie reklamacje należy zgłaszać w punkcie zakupu lub w firmie Sanico.


 Używać odizolowanych kryjek i zakładać je na odizolowane końcówki przewodów.
Dodane należy sypkowi i wysokom temperaturze odporności i przedłużenie czasu przydatności w wodzie.
Dodane należy sypkowi i wysokom temperaturze odporności i przedłużenie czasu przydatności w wodzie.
Szalunek ująć nagi hálóállóság hiába át elszigetelt részen vezetékkel.
Szállítást magában foglalja a csatlakozók és a kábel végeinek elszigetelése.


 Bezwzględnie wymień pęknięte lub złe szkło używając wyłącznie oryginalnych części.
Rozbité alebo prasknuté krycie (bezpečnostné) skla ihneď vymieňte za nové. Používajte výhradne originálne diely / Rozbité nebo prasklé krycí (bezpečnostní) skla ihned vyměňte za nové. Používejte výhradně originální díly / Törött vagy repedt fedél (biztonsági) üveg azonnal cserélje ki újakra.
Csak eredeti alkatrészeket / Să schimbati mediat sticla spartă sau vătămată utilizând numai piese originale


 Klasa ochrony I: oprawa posiada bezprzewodny. Przewód musi być podłączony do zacisku, zaznaczonego tym symbolem. Trzeci kryty I. Svitidlo má svorku pre uzemnenie – ochranný vodič musí byť pripojený na svorku označenú /Třetí krytí I. Svitidlo má svorku pro uzemnění – ochranný vodič musí být připojen na svorku označenou /Vedelmi osztály I. A lámpatest terminál földelés – védővezető kell csatlakoztatni a terminál jelölésén. /Clasa protecției I. Corpul are un cablu de legătură la pământ. Cablu trebuie conectat la clemă, marcată cu acest simbol.

 Symbol umieszczony na produkcie lub dołączony do niego dokumentach oznacza, że produkt nie jest klasyfikowany jako odpad z gospodarstwa domowego. Urządzenie po okresie swojego funkcjonowania należy oddać do odpowiedniego punktu utylizacji odpadów celu recyklingu. Toż oznaczenie znamená, že po uplynutí doby používania sa daný produkt nesmie likvidovať a vyhazovať spolu s ostatným odpadom z domácnosti. Pre zabránenie škodlivým následkom pre životné prostredie a ľudské zdravie v dôsledku nekontrolovanej likvidácie odpadů Vás žiadame, aby ste triedili opotrebované produkty a následne ich odniesli na miesto, kde boli zakápané. /Toto označení znamená, že po uplynutí doby užívání se daný produkt nesmí likvidovat a vyhazovat spolu s ostatním odpadem z domácnosti. Pro zabránění škodlivým následkům pro životní prostředí a lidské zdraví v důsledku nekontrolované likvidace odpadů Vás žádáme, aby jste třídili opotřebované produkty a následně je odnesli na místo, kde byly zakápany. /Ez azt jelenti, hogy idő után a használt, a termék nem szabad és dobni a háztartási hulladékkal együtt. Annak érdekében, hogy káros környezeti és az emberi egészségre ellenőrizetlen hulladék ártalmatlanítása, kérünk, hogy Ön kopott-ármányoktól terméket, majd elvitte egy olyan helyre, ahol vásárolta. Ez azt jelenti, hogy idő után a használt, a termék nem szabad és dobni a háztartási hulladékkal együtt. Annak érdekében, hogy káros környezeti és az emberi egészségre ellenőrizetlen hulladék ártalmatlanítása, kérünk, hogy Ön kopott-ármányoktól terméket, majd elvitte egy olyan helyre, ahol vásárolta. /Simbol pus pe produsul sau pe documente alăturate înseamnă că produsul nu este clasat ca deșeu menajer. Echipamentul după perioada funcționării sale trebuie lăsat la punct de reciclare deșeurilor.

 Produkt przeznaczony do bezpośredniego montażu na normalnie palnych powierzchniach np. drewno powyżej 2 mm. Svitidlo môže byť inštalované na bežne horľavé materiály. Svitidlo nesmie byť v žiadnom prípade zakryté izoláciou alebo akýmkoľvek iným podobným materiálom. Svitidlo môže byť inštalované na bežne hoľavé materiály, svitilna nesmi byť v žiadnom prípade zakrytá izoláciou alebo akýmkoľvek iným podobným materiálom / A lámpatest telephető Gyűlésony anyagokat. Lámpa nem zárhatóak el semmilyen módon, elszigetelten vagy akýmkoľvek hasonló anyagot. /Produsul destinat montajului direct pe suprafețe combustibile normale de ex.clemp peste 2 mm.

 Zawsze przestrzegaj minimalnej odległości pomiędzy oprawą a oświetlanym przedmiotem minimum 0,5m. Minimálna vzdialenosť /svitidla od osvetľovaných objektov musí byť dodržaná. / Minimálna vzdialenosť svitidla od osvetľovaných objektů musí být dodržena. / A legkisebb távolság a lámpa világítási meg a tárgyakt kell tartani. /Să păstrați totdeauna distanța între corpul și obiectul iluminat

 Przy montażu usun izolację tak jak na schemacie. Odstráňte izoláciu z vodiča tak, ako je to označené v diagrame. / Odstráňte izolaci z vodiče tak, jak je to označeno v diagrame. / Strip sofor, amint az ábrán látható. /In cazul montajului să îndepărtați izolația ca pe schia.

INSTRUKCJA I GWARANCJA

OPRAWA PODTYNKOWA PANEL LED (MQL3002-LED32CW, MQL3002-LED32NW)

POLUX

SZANOWNI KLIENCI!

Dziękujemy za wybór oprawy LED SANICO. Życzymy Państwu przyjemnego użytkowania!

Przed podłączeniem prosimy uważnie przeczytać instrukcję montażu oprawy. Producent zastrzega sobie prawo do zmiany lub modyfikacji specyfikacji urządzenia bez uprzedniego zawiadomienia.

Oprawa służy do użytkowego jak i dekoracyjnego podświetlenia biur oraz prywatnych mieszkań. Oprawa oświetleniowa wykonana jest z tworzywa sztucznego. Źródło światła osłonięte jest pleksiglasem. Konstrukcja oprawy i zastosowane materiały zapewniają odporność mechaniczną oraz odporność na wnikanie wody i pyłu.

Oprawa jest zasilana napięciem sieciowym 180-265V/50Hz. Przed podłączeniem należy upewnić się, czy wyłączone zostało zasilanie. Przewody elektryczne muszą być podłączone zgodnie z instrukcją oraz obowiązującymi przepisami. Dokonywanie jakichkolwiek czynności wewnątrz oprawy przy włączonym zasilaniu grozi porażeniem prądem elektrycznym.

UWAGI O BEZPIECZEŃSTWIE UŻYTKOWANIA

- Przed rozpoczęciem montażu należy dokładnie przeczytać całą instrukcję.
- Należy usunąć opakowanie i upewnić się, że sprzęt nie jest uszkodzony, w razie wątpliwości nie należy używać sprzętu i trzeba skontaktować się z dostawcą.
- Nie pozwalać dzieciom bawić się opakowaniem tego sprzętu, np. torbą plastikową.
- Przed podłączeniem oprawy, należy się upewnić, że napięcie prądu w gniaздkach odpowiada wartościom podanym na tabliczce znamionowej sprzętu.
- **Przed podłączeniem absolutnie należy upewnić się, czy zasilanie zostało wyłączone.**
- Oprawa nie jest zabawką, nie wolno pozwalać dzieciom bawić się nią.
- Ten sprzęt jest przeznaczony do użytkowania wewnętrznego.
- Przewody elektryczne muszą być podłączone zgodnie z instrukcją oraz obowiązującymi przepisami. Możecie Państwo samodzielnie zamontować te lampy, jednak jeśli jest to możliwe, zalecamy, by montaż został wykonany przez specjalistę.
- Zwróć uwagę na kolor przewodów przed montażem: niebieski (N), brązowy lub czarny (L) i w przypadku I klasy izolacji – żółto-zielony (uziemiaenie).
- Jeżeli kabel zasilania jest uszkodzony, musi on być zmieniony.
- Przecieraj oprawę suchą szmatką, nie używaj środków czyszczących, ścierających lub rozpuszczalników.
- Należy chronić wszystkie przewody przed uszkodzeniami mechanicznymi i termicznymi.
- Zwracaj uwagę na dane techniczne umieszczone na oprawie.
- Należy odczekać 20 minut po wyłączeniu urządzenia przed przystąpieniem do jakichkolwiek czynności serwisowych.
- Nie dopuszczaj do zmoczenia żadnych części elektrycznych.
- Zwracaj uwagę na dane techniczne umieszczone na oprawie.
- Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiadające za ich bezpieczeństwo.

MONTAŻ LAMPY

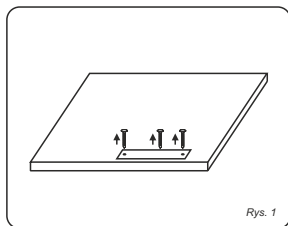
W czasie montażu lampy postępuj zgodnie z przedstawionym poniżej opisem, starając się rozkładać elementy składowe w ten sposób, aby kolejność ich powtórnego złożenia nie budziła wątpliwości.

MONTAŻ OPRAWY PODTYNKOWEJ PANEL LED:

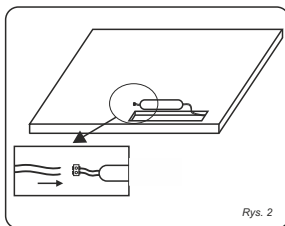
1. Przed zamontowaniem oprawy na suficie należy podłączyć przewód zasilający znajdujący się pod tylną obudową oprawy. (Rys. 1-3)
2. Po podłączeniu przewodów wyjmij kaseton i umieść w jego miejscu podłączoną oprawę. (Rys. 4-7)

Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

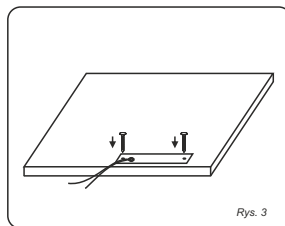
„Sanico Electronics Polska” Sp. z o.o. ul. Matuszewska 14, 03-876 Warszawa tel. +4822 332 35 99 fax +4822 744 20 52
e-mail: sanico@sanico.com.pl www.sanico.com.pl, www.polux.pl



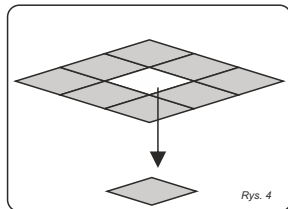
Rys. 1



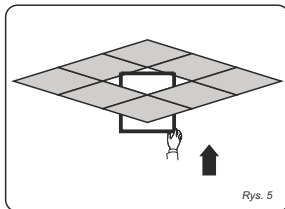
Rys. 2



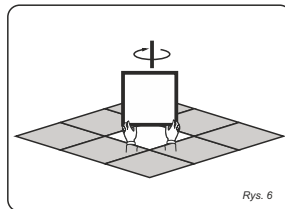
Rys. 3



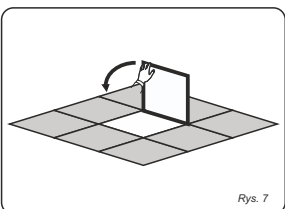
Rys. 4



Rys. 5



Rys. 6



Rys. 7

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Obudowa lampy nie wymaga konserwacji, jedynie okazjonalnego czyszczenia. Przed rozpoczęciem czyszczenia wyłącz lampę lub odłącz ją od zasilania. Następnie pozostaw do wystudzenia. Obudowa lampy powinna być czyszczona za pomocą czystej, miękkiej i suchej szmatki. W przypadku dużych zabrudzeń użyj lekko wilgotnej szmatki i ciepłej wody. Nie używaj środków żrących lub rozpuszczalników chemicznych, gdyż może to uszkodzić obudowę (np. odbarwić) lub zakłócić funkcjonowanie lampy. Nie naciskaj zbyt mocno na obudowę, mogą pojawić się zadrapania. Nigdy nie rozpylaj wody, np. z węża ogrodowego, na lampę zewnętrzną!

OSTRZEŻENIE

Obudowa lampy powinna być czyszczona za pomocą **czystej, miękkiej i suchej szmatki**.

W przypadku dużych zabrudzeń użyj lekko wilgotnej szmatki i ciepłej wody.

Nie używaj środków żrących lub rozpuszczalników chemicznych, gdyż naruszy to warstwę ochronną lampy lub zakłóci funkcjonowanie lampy. W przypadku uszkodzenia źródła światła, wyrób nie nadaje się do naprawy. Wyrób nie użytkować w miejscu w którym panują **wysoce niekorzystne warunki otoczenia** np. pył, woda, wilgoć, wibracje, atmosfera wybuchowa, opary lub wyciewy chemiczne itp.

Seria	Model	Napięcie, Napätie, Napětí, Feszültség, Tensiune	Watt max Teljesítmény Putere	Klasa odporności Stupeň krytí Třída odpor Védelmi osztály Grad de protectie
Lampa LED Lampa LED Lámpa LED Lampă LED	MQL3002-LED32CW	180-265V~50Hz	32W	IP20
	MQL3002-LED32NW	180-265V~50Hz	32W	IP20

CZ

MONTÁŽ: technické změny vyhrazeny. Před zahájením montáže se seznam s návodem. Montáž by měla provádět oprávněná osoba. Veškeré činnosti provádět při vypnutém napájení. Je nutné dodržet ostrážitost. Schéma montáže: viz ilustrace. Před prvním použitím se ujistit, zda mechanické připevnění a elektrické připojení jsou správně provedené. Napájecí vedení nuto vést takovým způsobem, aby se nedotýkalo těch částí výrobku, které se nahřívají.

FUNKČNÍ VLASTNOSTI - Výrobek používat uvnitř místnosti.

POKYNY K PROVOZU / ÚDRŽBA

Údržbu provádět při vypnutém napájení. Čistit výhradně jemnými a suchými tkaninami. Nepoužívat chemické čisticí prostředky. Výrobek napájet pouze nominálním napětím anebo rozsahy uvedených napětí. Světelný zdroj se zahřívá do vysoké teploty. Výrobek se nesmí přehřívát nad dopuštěnou teplotu. Nezakrývat výrobek. Zajistit volný přísun vzduchu. Všechna vedení a prvky spolupracující s objímkou je nutné tak umístit, aby nedošlo ke kontaktu s zahřívajícími se částmi systému osvětlení. **Žárovky ve svítidle nelze měnit.**

SVK

MONTÁŽ: Technické zmeny sú vyhradené. Pred pristípením k montáži sa oboznámte s návodom. Montáž by mala vykonávať patrične oprávnená osoba. Všetky úkony vykonávajte pri vypnutom napájaní. Zachovajte zvláštnu opatrnosť. Schéma montáže: pozri obrázky. Pred prvým použitím sa ubezpečte ohľadne správnosti mechanického upevnenia a elektrického prepojenia. Prípojné vodiče sa musia byť vedené tak, aby sa zabránilo ich kontaktu s zahrievajúcimi sa prvkami výrobku.

FUNKČNÉ VLASTNOSTI - Výrobok na použitie vnútri miestností.

POKYNY K PREVÁDZKE / ÚDRŽBA

Konzerváciu vykonávajte pri vypnutom napájaní. Čistite len jemnou a suchou tkaninou. Nepoužívajte chemické čistiace prostriedky. Výrobok napájajte výlučne menovitým prúdom resp. napätím v uvedenom rozmedzí. Svetelný zdroj sa zahrieva do vysokej teploty. Výrobok sa môže zahrievať do zvýšenej teploty. Výrobok nezakrývajte. Zabezpečte voľný prísun vzduchu. Všetky vodiče a súčiastky spolupracujúce so svetidlom umiestite tak, aby nedošlo ku kontaktu so zahrievajúcimi sa časťami osvetľovacieho systému.

HUN

SZERELÉS: Műszaki változás fenntartva. A szerelés előtt olvassa el a szerelési útmutatót. A szerelést csak az erre jogosult személy végezheti. A szerelés valamennyi lépését kikapcsolt áram mellett kell végezni! A szerelés különös óvatosságot igényel! Telepítési leírás: lásd: ábrák. Az első használat előtt ellenőrizze a mechanikus rögzítés és az elektromos összekötés megfelelőségét. Az összekötő vezetékeket úgy kell vezetni, hogy ezek ne érintsék a termék áthevülő elemeit.

FUNKCIONÁLIS JELLEMVONÁSOK - A termék csak beltérben használható.

HASZNÁLATI JAVASLATOK / KARBANTARTÁS

Karbantartás csak a kikapcsolt áramellátással végezhető. Tisztítás kizárólag finom és száraz textíliával végezhető. Tilos a vegyi tisztítószerrel használni. A termék kizárólag névleges feszültséggel vagy a megadott feszültségek körével táplálható. A fényforrás magas hőmérsékletre felhevül. A termék felhevülhet magasabb hőmérsékletre. A terméket lefedni tilos. Biztonságos a levegő szabad eljutását a termékhez. A burkolattal együttműködő valamennyi elemet és vezetékét úgy kell elhelyezni, a termék lehűlése után végezhető. **Izzókat nem lehet cserélni a lámpatestben**

RO

Înainte de conectare va rog să citiți atent instrucțiunile de montaj.

Corpuri de iluminat decorative din oțel inox, pentru montajul pe perete sau pe suport fix. Tehnologia de iluminare LED folosită la lămpile va asigura economia considerabilă a energiei. Construcția corpului și materiale folosite asigură înaltă rezistență mecanică și rezistența la penetrarea apei și prafului. Utilizare: iluminarea decorativă, interior de clădire.

Lampa cuprinde dioduri incorporate LED. Surse de lumina nu pot fi schimbate la lampa.

ATENȚIE: Corpul este alimentat cu tensiune de rețea 220-240V/50Hz. Înainte de conectare trebuie să fiți siguri că alimentarea este deconectată. Cabluri electrice trebuie conectate conform instrucțiunii precum și reglementării în vigoare.

Orice operațiune înăuntru corp de iluminat cînd alimentarea este conectată amenință cu riscul de electrocutare.

CURĂȚARE ȘI CONSERVARE

Corpul de iluminat trebuie curățat cu ajutorul cîrpei curate, moale și uscate. În caz de murdărie mare folosiți cîrpă umedă și apă caldă. Să nu folosiți mijloace corozive sau solvenți chimici, pentru că aceasta va distruge stratul de protecție al lămpii sau va perturba funcționarea lămpii. Produsul nu poate fi folosit în condiții extrem de nefavorabile ale mediului de ex. praf, apă, umiditate, vibrație, atmosferă explozivă, vapori sau exalații chimice ș.a.m.d..

OBSERVĂRI DESPRE SECURITATEA UTILIZĂRII

- Trebuie să îndepărtați ambalajul și să fiți siguri că produsul nu este vătămat, dacă sînt dubii să nu folosiți produsul și să contactați vînzătorul.
- Să nu lăsați copii să joace cu ambalajul echipamentului, de ex. pungă de plastic.
- Corp de iluminat de grădina nu este o jucărie, să nu lăsați ca să copii joace cu ea.
- Acest echipament este pentru utilizarea înăuntru.
- Faceți atenție la culoarea cablurilor: bleu (N), maro sau negru (L) și în caz I clasa izolație – galben-verde (legătura la pămînt).
- Faceți atenție la datele tehnice pe corpul.